新界青龍頭警匪夜黑追車飛逐

警員鳴槍三響匪徒棄車逃遁

【本報特訊】昨晚九時十五分，新界青山十七咪青龍頭附近，發生一宗緊張刺激警匪飛車追逐，警方人員鳴槍三響，卒被匪車逃去。當案發後四十五分鐘，警方接獲村民投訴而發現匪車，惟車內空無一人，後來警方指模人員到場檢印匪徒遺下指模，警方懷疑匪車是一輛報失車輛，同時懷疑車上三人涉嫌與新界區多宗刼案有關，事後警方通緝三名男子歸案。

據悉，當事發前，青山警署長曾振光，率領三名警務人員鄧志偉，張冠洪及張俊明等，乘私家車出巡，當巡至十七咪附近時，發現一輛藍色大新牌旅行房車BB一九四六號迎面而來，該車是警方日來所找尋之報失車輛，警方人員用電筒向該車照射，示意停車受檢，當時該車上有三名男子，不料該車上人不特未將車停下，反而加速向荃灣方面駛去。

警方人員親狀，疑事有蹊蹺，立即掉頭追逐，當車抵青龍頭附近避車處時，警方車輛已將匪車截停，當時警方人員下車振喝令該車男子下車受檢時，不料該車司機突將車退後，擬向警方人員撞去，其中一名警方鄧志偉親狀，以事態急緊，立即向該車一連開槍三響，這時該車亦已退後而衝出警方包圍逃去，警方人員亦迅速飛車追逐，惟當追出青龍頭附近迴轉處時，發覺失去該車踪跡，事後向上級報告，新界區所有警卓亦分關搜索該車踪跡。

一頓午飯錢竟鬧出命案

（本報消息）兩名地盤青年工友，為了一頓午飯錢，竟鬧出命案，警方現正等待法醫官報告，以決定是否列為兇殺案處理。

這宗命案最初是以傷人案處理，上月廿三日，荃灣安育路一個地盤內，兩名青年工友，因為午飯錢問題爭吵起來，結果一人以木棍將另一人擊傷頭部，傷者受傷倒地，兇犯者逃去無踪。

受傷工人余向明，廿五歲，事後被送瑪嘉烈醫院治療，至上月廿一日，一名廿歲青年向警方自首，警方調查後，落案控以傷人罪名，解荃灣裁判署提訊。

但至本月七日，傷者突然傷勢惡化，在醫院死命，於是案情立即轉變，如果法醫官驗屍報告証明死者確是因傷致死，將考慮改控罪名。

是否列為兇殺案
待驗屍後決定

職業介紹所多收兩元罰款五百

（本報專訊）一名職業介紹所的持牌人，因為向一名求職者索取過高的介紹費，觸犯僱傭條例，昨日在西區裁判司署被罰款五百元。

被告人因為在去年九月，收取案中一名求職者五元首次登記費而被判罰。而首次登記費應只為三元。

麥理浩夫人主持港督夫人心中揭幕

【本報特訊】位於香港薄扶林水塘道的香港傷健協會麥理浩夫人中心，昨日由港督麥理浩夫人主持開幕，今日至下星期一開放給市民參觀。

該中心為傷殘人士而置的設備十分完善，居於世界第二位。

凡傷健團體，復康機構，社會福利組織及註冊社團和學校，均可申請租用該中心。

盲妻心不盲搗丈夫香巢

（本報台灣通訊）經營按摩院的金×，涉嫌與少女葛×霞在板橋市賃屋同居，事經失明的妻子知曉，在友人帶領下，於八日清晨會同板橋派出所警員當場查獲。

卅歲的金×，在台北市華西經營按摩院，有一次違警前科，其妻雙目失明，從事按摩業。

金某於去年八月間在台北市某餐廳認識了廿歲的葛×霞，兩人交往甚密，並於一個月前在板橋市文化路一段一八八巷租屋同居，四月一日，金妻從友人處得知了丈夫的外遇事件，經過了數天的追查，獲知了香巢的所在。

昨日凌晨四時許，金妻由友人騎機車載送到了該址，並在板橋派出所警員的會同下，當場查獲了其夫與葛女共居一室，金妻並向警方提出告訴，金×與葛×霞，兩人皆吃上了妨害家庭的官司。

漁船爆炸一死五傷

（本報消息）西貢漁市場對開海面，昨日下午有一艘準備出海作業漁船，突發生爆炸沉沒，釀成一死五傷慘劇，事後海事署派員到場調查，並出動蛙人下海協助找尋失落財物。

此次爆炸原因，根據附近漁民指出，可能漁船上石油氣爐漏氣，在升火開動機器時，引起爆炸，但眞正原因則有待調查証實。

發生爆炸沉沒漁船編號M六六二三二Y，長約四十餘呎，船主黃伙，共有八人在船上，包括父母及妻子等，停泊在西貢海傍街與永和街魚市場對開約百碼海面。昨日下午五時四十四分，該艘漁船與另一艘較大漁船，船主黃金，乃黃伙之叔父，正準備一同啓程出海作業，距該艘漁船在升火之際，突發生爆炸，隆然巨响，全船盡毀，船上八人中有六人受傷。肇事後，附近停泊漁船上漁民立即跳下海中搶救，先後將各人救起，稍後由救護人員到場將傷者送往醫院救治。

港府高層人事突有變動
多名首長已決定休退

【本報特訊】香港政府最高當局，將於今明兩年，出現重大人事變動，九位首長已決定退休之年，另有六位首長級官員亦屆退休之年，他們現仍未知他們會否如期離職，據悉港府對這些經驗豐富，工作超卓人士的退休，深表關注，現正考慮修改公務員長俸條例，以鼓勵他們延長職期。

已決定退休的首長包括首席按察司貝理士（六十四歲），工商處處長左敦，（五十四歲），市政事務署長惠柳新（五十四歲），律政司何百勳（四十九歲），郵政局長潘富達（五十六歲），政府物料供應處處長楊儉（五十六歲），已離港的有前警務處長施禮榮（五十二歲）及前民航處長唐寧（五十五歲），他們的職位已分別由韓義理（五十二歲）及紀業（四十九歲）出任，此外，律政主任方棟（四十九歲）本月退休離職後，該職位已撤消，改由三位法律官員分擔原有上作，至於其他空缺，港府則仍未宣佈委任誰人出任。

此外，另有六位首長級官員亦屆退休之年，他們為監獄處長簡能，（五十三歲），教育司署署長陶建（五十六歲），政府化驗師納頓（五十六歲），海事處處長魏樂新（五十三歲），天文台台長鍾國棟（五十五歲）及社會福利署署長李春融（五十五歲）。

記者曾逐一查閱此六位官員，但他們均稱現仍未決定會否如期退休。

根據現行公務員條例，五十五歲為退休年齡，就記者調查顯示，超過十五名政府高職人士已接近退休年齡。

活氏傢俬電器公司
WOSK'S LTD.
62 W. Hastings St.
Vancouver, B.C.
Phone: 685-0111
活氏傢俬電器公司
本公司經營四十年，現擴張營業共開支店十二間，向蒙華友光顧，不勝感謝，茲為便利起見，特聘請袁金榮君（Mr. Jimmy Yuen）為各位服務。本號專售各名廠彩色電視機，電爐，雪櫃，洗衣機，盤碗機，家庭用具，枱椅床，地氈，其他各種傢具俱全，貨多選擇，價錢相宜，如蒙光顧，請與袁金榮君用華語接洽，極表歡迎。

加拿大賚路銀行
溫哥華埠緬街四百號
The Royal Bank of Canada
400 Main St. Vancouver, B.C. Tel. 665-5240
賚路銀行經常提高對客戶服務水準，除商業投資，尚設有私人貸款：購買汽車，房屋裝修或添置家庭用品，利息從優，手續簡便。
賚路銀行房屋按揭，利息由十厘七五起，貸款額可高至十萬元，年期可分二十五年三年活期，五年定期，任君選擇。
本分行由富有經驗華籍職員負責替閣下解答一切問題，並歡迎查詢各種儲蓄存款利率，定期存款及私人支票戶口，商業往來支票戶口等等。
華務經理 馬錦華啓

莊士頓駕駛學校 Johnston's
好消息！
每星期日由上午十時 免費教授一小時
安全駕駛及模型車課程
免費學
歡迎詢問
324-7025
6682 Main St. Van. B.C.

銀龍公司
YIN LONG CO. LTD.
535 Gore Ave. Vancouver, B.C. Tel
Tel. 689-7324
燒臘肉食 撚手鹵味
中西什貨 新鮮瓜菜
代理台灣頂好牌：
冷凍包點餃子、梅菜包等 即蒸即食佳品。
樽裝罐頭、辣椒蘿蔔、榨菜、鹹酸菜等 價廉物美食品。
滿地可、溫地僻、點問頓、卡技利 各埠均有代售。
歡迎零沽批發

B.C. ROYAL CAFE
PHONE: 681-3953
119 East Pender St. Vancouver B.C.
雲埠首創鳳城美點
鮮製粉麵開海外港粵
風味先河遠近僑界敬希
光臨
選料上乘 專心巧製
價格公平 招牌保証
雲埠 秘書賚路蔡根遂
根璇立正

永興有限公司
WING HING CO. LTD.
280 EAST PENDER ST. VANCOUVER, B.C.
Telephone 688-6025
開業九週年酬賓
大減價
所有商品・燒烤・肉食
一律九折優待一連五天
由四月十八日星期三起
至四月廿二日星期日止
（白米冰蝦除外）
減價期間・恕不送貨

華隆有限公司
WAH LOONG LTD.
1490 FRANCES STREET, VANCOUVER, B. C.
大量進口 專營批發
唐山什貨 罐頭海味
代理香港 新華海產
冰霜凍蝦 靚龍蝦尾
酒樓用具 一應俱備
遠近寄貨 無任歡迎
地址：加拿大溫哥華法蘭士街一四九〇號
電話：二五九－六〇一〇 二二五五－六五七一 二二五五－六五七二

華安公司
VAN-CHINA TRADE CENTRE LTD.
550 Main Street Vancouver, B.C
681-8531
▲大量進口▼
專營批發：
蜂花牌檀香梘。
歡迎選購！

華高雲 大拿加
記興源利金
GIM LEE YUEN HING KEE
75 East Pender Street
Vancouver 4. B. C.
Phone: 685-9743
直接進口
地道藥材 馳名丸散
各江海味 罐頭雜貨
瓷器籐器 精工藝品
批發零售 一律歡迎

蕭雄享水喉工程
Tel. 299-8692
按裝及修理水喉
大小工程
熱水甑等
工作妥當
取價從廉
電話：二九九－八六九二

CARPETERIA 黃英祺
BROADLOOM SUPERMART
Canada's Carpet Specialists Thomas Y. K. Wong
本公司經營滿鋪地毡五十多年經驗豐富，種類繁多，價錢公道，僑胞光臨特別優待，免費報價，代客設計，保證服務滿意。請光臨或賜電指導
1820 East Hastings Street Vancouver, B.C. V5L 1T2
Phone 255-7791 Res. 980-0152

請電 667-3316 利安旅行社
最佳保證！
合格為省政府旅遊事業註冊會員 No 316-1
香港 台灣
旅行團 歐洲大陸 東南亞 中國大陸
來回特價機票
RIGHT ON TRAVEL INC.
Suite 3, Ford Building, 193 E. Hastings Street Vancouver, B.C. Canada V6A 1N7
美洲西岸
迪士尼樂園 賭城拉斯維加斯
夏威夷等地
加拿大國內賓夫路易絲湖
賞雪團
加華廣告設計公司 六六九〇八〇八

利僑公司附設鷄鴨公司
片打東街二五六號（正舖右鄰）
電話：六八一・一〇一二
本號供應新鮮鷄鴨，肉類，均用電子磅秤量，極為準確，絲毫不爽。
零沽批發，一律歡迎

雲埠 加屬 泰興有限公司
Tai Hing Company
265 E. Pender St., Vancouver, B.C. Canada
PHONE 684-1028
新到大幫
超等味精
冰霜明蝦

國信公司
TRANS-NATION EMPORIUM LTD.
39 East Pender St. Vancouver, B.C.
電話：682-2244
新到大幫
合時瓜菜種子
台灣五磅罐頭半開竹筍
台灣五磅罐頭竹筍絲
台灣五磅罐頭馬蹄成個
台灣五磅罐頭馬蹄片
台灣五磅罐頭馬蹄粒
台灣廿安罐頭荔枝
台灣十二安罐頭蕉
台灣十二安齊鮑魚
自浸藥材海狗藥酒
▲零沽批發・無任歡迎▼

祺梁
KEE LEUNG
Phone: 254-1203
254-6816
承接土木工程
商業樓面，新建重修，內外設計，樓宇土庫大小間格，天花外牆，油漆水電工程，專修屋頂瓦仔及熱氣瀝青混沙平頂天面，一律接辦。
如蒙利用，免費估價。
地址：亞力山打街五〇四號。
電話：二五四－六八一六。二五四－一二〇三。（夜用）